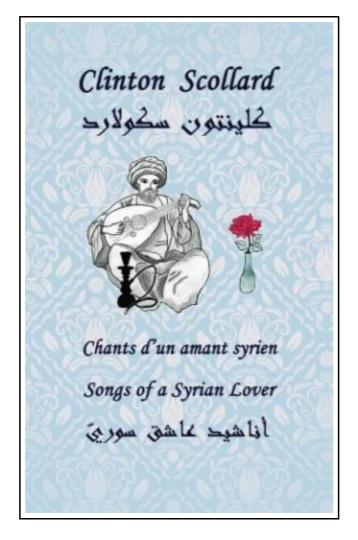
Songs of a Syrian Lover: Chants D Un Amant Syrien



Filesize: 6 MB

Reviews

This publication is definitely not simple to begin on studying but quite fun to see. It really is full of knowledge and wisdom I am just effortlessly can get a satisfaction of studying a created pdf. (Alfreda Bradtke)

SONGS OF A SYRIAN LOVER: CHANTS D UN AMANT SYRIEN



Createspace, United States, 2014. Paperback. Book Condition: New. Bilingual. 203 x 127 mm. Language: English. Brand New Book ***** Print on Demand *****. Clinton Scollard (1860-1932) made several trips to the Levant that inspired both his prose poetic works. The book Songs of a Syrian Lover (1912) reveals his interest for the East and belongs specifically to the movement of English Rubaiyat: the Quatrains of Omar Khayyam became very popular thanks to Edward FitzGerald s translation and influenced many authors. But far from bacchanalian songs, Scollard poems are closer to the Song of Songs with the celebration of the beloved woman and the passion for her. The English text in this edition is accompanied by a double translation, one in French by Maryse Salmon and Olivier Salmon, and the other in Arabic by Hussein I. El-Mudarris and Oussama Shammo, illustrated by Nour Halwany s drawings. Clinton Scollard (1860-1932), auteur americain, effectua plusieurs voyages au Levant qui l'inspirerent aussi bien pour ses ouvrages en prose, relations de voyages et nouvelles, que pour son uvre poetique. Le recueil Songs of a Syrian Lover (1912) revele ce gout pour l Orient, et s inscrit plus particulierement dans le mouvement des English Rubaiyat: les Quatrains d Omar Khayyam devenus tres populaires grace a la traduction d Edward FitzGerald influencerent en effet de nombreux auteurs. Mais loin des chansons bachiques, les poemes de Scollard se rapprochent davantage du Cantique des cantiques par la celebration de la bien-aimee et de l amour sublime qui lui est porte. Le texte en anglais presente dans cette edition est accompagne d une traduction francaise par Maryse Salmon et Olivier Salmon, ainsi que d une traduction arabe realisee par Hussein I. El-Mudarris et Oussama Shammo, illustree des dessins de Nour Halwany.



Read Songs of a Syrian Lover: Chants D Un Amant Syrien Online

Download PDF Songs of a Syrian Lover: Chants D Un Amant Syrien

Other eBooks



Crochet: Learn How to Make Money with Crochet and Create 10 Most Popular Crochet Patterns for Sale: (Learn to Read Crochet Patterns, Charts, and Graphs, Beginner's Crochet Guide with Pictures)

Createspace, United States, 2015. Paperback. Book Condition: New. 229 x 152 mm. Language: English . Brand New Book ***** Print on Demand *****. Getting Your FREE Bonus Download this book, read it to the end and...

Read Book »



Weebies Family Halloween Night English Language: English Language British Full Colour

Createspace, United States, 2014. Paperback. Book Condition: New. 229 x 152 mm. Language: English . Brand New Book ***** Print on Demand *****. Children s Weebies Family Halloween Night Book 20 starts to teach Pre-School and...

Read Book »



Pickles To Pittsburgh: Cloudy with a Chance of Meatballs 2

Atheneum Books for Young Readers, 2000. Paperback. Book Condition: New. No Jacket. New paperbook print book copy of Pickles to Pittsburgh: Cloudy with a Chance of Meatballs 2 written by Judi Barrett. Drawn by Ron...

Read Book »



The Red Leather Diary: Reclaiming a Life Through the Pages of a Lost Journal (P.S.)

Harper Perennial. PAPERBACK. Book Condition: New. 0061256781 Never Read-12+ year old Paperback book with dust jacket-may have light shelf or handling wear-has a price sticker or price written inside front or back cover-publishers mark-Good Copy-...

Read Book »



With Chatwin: Portrait of a Writer

Knopf. Hardcover. Book Condition: New. 0679410333 Never Read-12+ year old Hardcover book with dust jacket-may have light shelf or handling wear-has a price sticker or price written inside front or back cover-publishers mark-Good Copy-I...

Read Book »



Claus Kids Super Sticker Book: A Year-Round Christmas Celebration (Dover Sticker Books) (English and English Edition)

Dover Publications. Book Condition: New. Paperback. Pristine, Unread, Gift Quality. Stored in sealed plastic protection. No pricing stickers. No remainder mark. No previous owner's markings. In the event of a problem we guarantee full refund.

Save Document »



Penelope s English Experiences (Dodo Press)

Dodo Press, United Kingdom, 2007. Paperback. Book Condition: New. 226 x 148 mm. Language: English . Brand New Book ***** Print on Demand *****. Kate Douglas Wiggin, nee Smith (1856-1923) was an American children's author

Save Document »



Sounds in the House - Sonidos En La Casa: A Mystery (in English and Spanish)

Premio Publishing Gozo Books, LLC, United States, 2011. Paperback. Book Condition: New. Channing Jones (illustrator). Bilingual. 211 x 206 mm. Language: English . Brand New Book ***** Print on Demand *****. (Mystery, Humor) Ever been scared

Save Document »



A Parent s Guide to STEM

U.S. News World Report, United States, 2015. Paperback. Book Condition: New. 214 x 149 mm. Language: English . Brand New Book ***** Print on Demand *****. This lively, colorful guidebook provides everything you need to know

Save Document »



Games with Books: Twenty-Eight of the Best Childrens Books and How to Use Them to Help Your Child Learn - from Preschool to Third Grade

Book Condition: Brand New. Book Condition: Brand New.

Save Document »